

# EINBAUHINWEISE INSTALLATION INSTRUCTIONS

FÜR JEDEN ANSPRUCH DAS RICHTIGE FAHRWERK.

KW automotive GmbH Aspachweg 14 74427 Fichtenberg

Telefon: +49 7971 9630 - 0 Telefax: +49 7971 9630 - 191



Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 175		Erstellt am/ Date	23.03.2021

## KW automotive

# 685 10 175 EINBAUHINWEISE Stilllegungssatz

# 685 10 175 INSTALLATION INSTRUCTIONS Cancellation kit

Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./	685 10 175		Erstellt am/	23.03.2021

## Vorbereitung Preparation:

#### Nur bei der Vorderachse

#### Only at the front axle

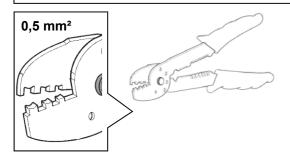
- 1. Steuerleitung vom Originaldämpfer bei 50mm abtrennen.
- 1.Cut off the standard damper wire at 50mm / 2,0 inch.



- 2. 15 mm von der Ummantelung der Leitung entfernen und die Adern 4 5 mm abisolieren.
- 2. Remove 15 mm / 0,6 inch of the cable insulation and 4-5 mm / 0,16 0,2 inch of the wire insulation.



- 3. Kontakt und Dichtungen mit einem geeignetem Werkzeug montieren.
- 3. Install the supplied pin contact with a correct tool.





- 4. Steckersicherung öffnen. Fertig montierte Leitung mit Abdichtungen in das Gehäuse ganz einschieben und einrasten. Pinposition / Kabelfarbe ist nicht relevant. Anschließend Steckergehäuse verriegeln.
- 4. Open the connector lock. Insert the completted wire with sealings into the connector until to the lock. The pinposition / cable colour is not relevant. After this lock the connector.

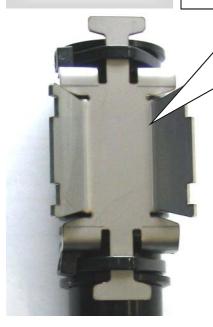


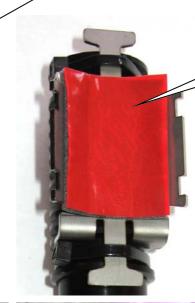
## Einbauhinweise / Installation Instructions Hinweis Nr./ Instruction No. 685 10 175 685 10 175 Erstellt am/ Date 23.03.2021

### Vorderachse Front axle:

Halterung mit Kabelbinder 4,8mm x 290mm an der Stilllegung befestigen.

Fix the holder on the elektronic component with cable ties 4,8mm x 290mm.





Klebeband auf den montierten Halter ankleben. WICHTIG: Klebefläche muss Staub- und Fettfrei sein.

Fix the tape on the installed holder. Adherend must be cleaned and degreased.

Artikelnummer der VA Stilllegung lautet 67010021.

The part. no. of the front axle elektronic component is 67010021.

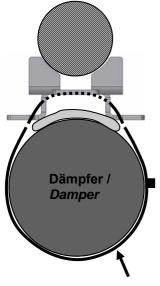
Stilllegung am Dämpfer mit dem Klebeband und Kabelbinder 4,8mm x 290mm befestigen.

WICHTIG: Klebefläche muss Staub- und Fettfrei sein. Stilllegung muss in Richtung Fahrzeugheckseite zeigen.

Fix the electronic component on the damper with cable ties 4,8mm x 290mm.

IMPORTANT: Adherend must be cleaned and degreased. Mount the electronic component facing to the rear of the vehicle as shown on the picture





Kabelbinder / Cable ties

Einbauhinweise / Installation Instructions			KW automotive	
Hinweis Nr./ Instruction No.	685 10 175		Erstellt am/ Date	23.03.2021

## Vorderachse Front axle:



Stecker des Elektronikbauteils in die Original Buchse einstecken. Auf die korrekte Verriegelung des Steckers achten! Anschließend die neue Leitung mit Kabelbinder befestigen.

Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks and fix it with cable ties.

Originale Dämpfersteuerungsleitung um das Federbein herum verlegen und evtl. mit Kabelbinder befestigen.

Run the standard damper control wire around the coil over strut. If possibly fix it with cable ties.

#### **ACHTUNG:**

Auf die ausreichende Freigängigkeit der Dämpferleitung über den kompletten Federweg ist zu achten.

### Warning:

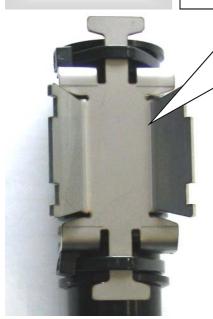
Make sure that the damper pipe has enough clearance on the complete spring travel.

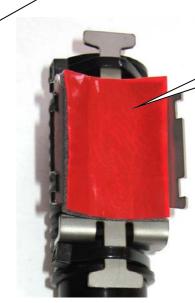
## Einbauhinweise / Installation Instructions Hinweis Nr./ Instruction No. 685 10 175 Erstellt am/ Date 23.03.2021

### Hinterachse/ Rear axle:

Halterung mit Kabelbinder 4,8mm x 290mm an der Stilllegung befestigen.

Fix the holder on the elektronic component with cable ties 4,8mm x 290mm.





Klebeband auf den montierten Halter ankleben. WICHTIG: Klebefläche muss Staub- und Fettfrei sein.

Fix the tape on the installed holder. Adherend must be cleaned and degreased.

Artikelnummer der VA Stilllegung lautet 67010019.

The part. no. of the front axle elektronic component is 67010019.



Stilllegung am Dämpfer mit dem Klebeband und Kabelbinder 4,8mm x 290mm befestigen.

WICHTIG: Klebefläche muss Staub- und Fettfrei sein. Stilllegung muss in Richtung Fahrzeugaußenseite zeigen.

Fix the electronic component on the damper with cable ties  $4.8 \text{mm} \times 290 \text{mm}$ .

IMPORTANT: Adherend must be cleaned and degreased. Mount the electronic component facing to the outside of the vehicle as shown on the picture



Run the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component connector until it locks and fix it with cable ties.

